

---

THE FREEDOM OF INFORMATION AND  
PROTECTION OF PRIVACY ACT  
(C.C.S.M. c. F175)

**Access and Privacy Regulation, amendment**

---

Regulation 8/2008  
Registered January 11, 2008

**Manitoba Regulation 64/98 amended**

**1** The *Access and Privacy Regulation, Manitoba Regulation 64/98*, is amended by this regulation.

**2** The centred heading before section 11 is replaced with "DESIGNATIONS".

**3** The following is added after section 12.1:

**Designation of health care bodies**

**12.2** The bodies set out in Schedule E are designated as health care bodies for the purposes of the Act.

**4** Schedule B is replaced with Schedule B to this regulation.

**5** Schedule E to this regulation is added after Schedule D.

---

LOI SUR L'ACCÈS À L'INFORMATION ET LA  
PROTECTION DE LA VIE PRIVÉE  
(c. F175 de la C.P.L.M.)

**Règlement modifiant le Règlement sur l'accès à l'information et la protection de la vie privée**

---

Règlement 8/2008  
Date d'enregistrement : le 11 janvier 2008

**Modification du R.M. 64/98**

**1** Le présent règlement modifie le *Règlement sur l'accès à l'information et la protection de la vie privée, R.M. 64/98*.

**2** L'intertitre précédant l'article 11 est remplacé par « DÉSIGNATION ».

**3** Il est ajouté, après l'article 12.1, ce qui suit :

**Désignation des organismes de soins de santé**

**12.2** Les organismes indiqués à l'annexe E sont désignés à titre d'organismes de soins de santé pour l'application de la *Loi*.

**4** L'annexe B est remplacée par l'annexe B du présent règlement.

**5** L'annexe E du présent règlement est ajoutée après l'annexe D.

SCHEDULE B  
(Section 11)

ANNEXE B  
(Article 11)

GOVERNMENT AGENCIES

ORGANISMES GOUVERNEMENTAUX

Aboriginal Apprenticeship Program Advisory Committee established by The Apprenticeship and Trades Qualifications Board

Comité consultatif du Programme d'apprentissage à l'intention des Autochtones constitué par la Commission de l'apprentissage et de la qualification professionnelle

The Apprenticeship and Trades Qualifications Board continued under *The Apprenticeship and Trades Qualifications Act*

Commission de l'apprentissage et de la qualification professionnelle maintenue sous le régime de la *Loi sur l'apprentissage et la qualification professionnelle*

Assiniboine River Management Advisory Board established by the Minister of Water Stewardship

Conseil consultatif de gestion de la rivière Assiniboine constitué par le ministre de la Gestion des ressources hydriques

Certificate Review Committee established under *The Education Administration Act*

Commission de révision des brevets constituée sous le régime de la *Loi sur l'administration scolaire*

Child and family services agencies under *The Child and Family Services Act*, other than a regional office of the Department of Family Services and Housing

Offices des services à l'enfant et à la famille constitués sous le régime de la *Loi sur les services à l'enfant et à la famille*, à l'exception d'un bureau régional du ministère des Services à la famille et du Logement

Child and family services authorities established under *The Child and Family Services Authorities Act*

Régies de services à l'enfant et à la famille constituées sous le régime de la *Loi sur les régies de services à l'enfant et à la famille*

Child Care Education Program Approval Committee established by the Minister of Advanced Education and Literacy

Comité d'approbation du programme d'enseignement des soins à l'enfance constitué par le ministre de l'Enseignement postsecondaire et de l'Alphabétisation

Chiropractic Review Panel established by the Minister of Family Services and Housing

Comité d'étude des dossiers des soins de chiropratique constitué par le ministre des Services à la famille et du Logement

Community Justice Committees established by the Minister of Justice

Comités de justice communautaire constitués par le ministre de la Justice

Community Notification Advisory Committee established by the Minister of Justice

Comité consultatif de notification du public constitué par le ministre de la Justice

Dental Review Panel established by the Minister of Family Services and Housing

Comité d'étude des dossiers des soins dentaires constitué par le ministre des Services à la famille et du Logement

Health Information Privacy Committee established under *The Personal Health Information Act*

Comité de la protection des renseignements médicaux constitué sous le régime de la *Loi sur les renseignements médicaux personnels*

Landlord and Tenant Advisory Committee established under *The Residential Tenancies Act*

Comité consultatif des locateurs et des locataires constitué sous le régime de la *Loi sur la location à usage d'habitation*

Manitoba Community Services Council Inc.

Manitoba Community Services Council Inc.

Manitoba Games Council Inc.

Manitoba Games Council Inc.

The Manitoba Health Research Council established under *The Manitoba Health Research Council Act*

Conseil manitobain de la recherche en matière de santé constitué sous le régime de la *Loi sur le Conseil manitobain de la recherche en matière de santé*

Manitoba Housing Authority established under *The Housing and Renewal Corporation Act*

Bureau de logement du Manitoba constitué sous le régime de la *Loi sur la Société d'habitation et de rénovation*

Manitoba Product Stewardship Corporation established under the *Multi-Material Stewardship (Interim Measures) Regulation* under *The Waste Reduction and Prevention Act*

Société de gestion des produits du Manitoba constituée sous le régime du *Règlement sur la gestion des matériaux multiples (mesures provisoires)* pris en application de la *Loi sur la réduction du volume et de la production des déchets*

Manitoba Safer Communities Awards Committee appointed by the Minister of Justice

Comité du prix du procureur général du Manitoba pour la sécurité des collectivités nommé par le ministre de la Justice

Provincial Evaluations Committee established by the Minister of Education, Citizenship and Youth

Comité provincial des évaluations constitué par le ministre de l'Éducation, de la Citoyenneté et de la Jeunesse

Provincial Trade Advisory Committees established under *The Apprenticeship and Trades Qualifications Act*

Comités consultatifs des métiers provinciaux constitués sous le régime de la *Loi sur l'apprentissage et la qualification professionnelle*

Sport Manitoba Inc.

Sport Manitoba Inc.

Taking Charge! Inc.

Se prendre en main! Inc.

Tax Appeals Commission established under *The Tax Appeals Commission Act*

Commission d'appel des impôts et des taxes constituée sous le régime de la *Loi sur la Commission d'appel des impôts et des taxes*

The Taxicab Board continued under *The Taxicab Act*

Commission de réglementation des taxis maintenue sous le régime de la *Loi sur les taxis*

Teacher Education and Certification Committee established by the Minister of Education, Citizenship and Youth

Comité sur la formation des enseignants et les brevets d'enseignement constitué par le ministre de l'Éducation, de la Citoyenneté et de la Jeunesse

Tire Stewardship Board established by the *Tire Stewardship Regulation* under *The Waste Reduction and Prevention Act*

Commission de gestion des pneus constituée sous le régime du *Règlement sur la gestion des pneus* pris en application de la *Loi sur la réduction du volume et de la production des déchets*

SCHEDULE E  
(Section 12.2)

ANNEXE E  
(Article 12.2)

HEALTH CARE BODIES

ORGANISMES DE SOINS DE SANTÉ

CancerCare Manitoba continued under *The  
CancerCare Manitoba Act*

Action cancer Manitoba maintenue sous le régime de  
la *Loi sur la Société Action cancer Manitoba*

Diagnostic Services of Manitoba, Inc.

Diagnostic Services of Manitoba, Inc.

Regional Health Authorities of Manitoba, Inc.

Regional Health Authorities of Manitoba, Inc.